



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

Reporte de la Decimoctava Reunión del Comité Coordinador del FMB (CC18)

Asistieron miembros del Comité Coordinador y coordinadores de las comisiones de trabajo

23-24 de junio de 2020

Sesión excepcional sobre brotes mundiales, en línea

Martes, 23 de junio de 2020

Impactos del brote de COVID-19, necesidades del sector bananero y posibles respuestas del FMB

1. Bienvenida por parte de la Secretaría del FMB

El Sr Pascal Liu, líder del equipo sobre cadenas de valor globales responsables y coordinador del FMB, dio la bienvenida a los participantes a la decimoctava reunión del Comité Coordinador (CC18), destacando la importancia de esta sesión excepcional para el sector bananero. Destacó las dos crisis que afectan a los miembros del FMB: la pandemia del coronavirus (COVID-19) y el brote de marchitez por *Fusarium* raza 4 tropical (R4T). El Sr Liu destacó que el FMB tiene la intención de apoyar una respuesta colaborativa a estos desafíos.

Afirmó que la Cuarta Conferencia Global del FMB (WBF4C), que estaba programada para junio de 2020, tuvo que posponerse debido a la pandemia de COVID-19. El Sr Liu anunció una discusión reciente por parte del Consejo Asesora (CA) y el Comité Organizador (CO) del FMB sobre la posibilidad de reprogramar la WBF4C a fines de abril de 2021. Sin embargo, esta opción depende de la seguridad de que la pandemia de COVID-19 este bajo control en tal momento y que el país anfitrión esté de acuerdo con las nuevas fechas propuestas. En una nota positiva, la Conferencia podría presentarse como un evento que contribuya al Año Internacional de las Frutas y Hortalizas de la ONU en 2021. En última instancia, los miembros del CC no tuvieron objeciones a la celebración de la WBF4C en la segunda quincena de abril de 2021.

El Sr Liu destacó que estas sesiones excepcionales del CC serían copresididas por los presidentes recién nombrados del CC y del CA: la Sra Christelle Lasmé y el Sr Andrew Biles. Además, anunció que el Sr Victor Prada de la Secretaría del FMB fue nombrado recientemente como Secretario del FMB luego de cambios institucionales.

Decisión:

- Dar seguimiento a la propuesta realizada por el CA y el CO de reprogramar la WBF4C a finales de abril de 2021.

2. Bienvenida de los copresidentes del CC / CA y presentación de los objetivos y resultados esperados

La Sra Christelle Lasmé, copresidenta del CC, presentó los objetivos y resultados esperados de la sesión excepcional de dos días del CC. Alentó a los participantes a contribuir posibles soluciones y acciones concretas en respuesta a estas crisis.

En cuanto a los productos, detalló que el primer día cubriría las actividades relacionadas con COVID-19 y actualizaciones de la Secretaría del FMB. La Sra Lasmé enfatizó la necesidad de preparar un plan de acción del FMB sobre COVID-19 que sería útil para todas las partes interesadas.

3. Resumen de las actividades recientes del FMB relacionadas con COVID-19

La Secretaría del FMB brindó una descripción general de las principales actividades realizadas en respuesta al brote de COVID-19: la producción y lanzamiento oficial de [los videos de salud y seguridad ocupacional \(SSO\) para garantizar el bienestar de los trabajadores bajo la pandemia](#); un [repositorio de COVID-19](#) sobre los impactos en la cadena de abastecimiento global y las acciones de los miembros del



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

FMB bajo la pandemia; y una convocatoria específica de la Fuerza de Tarea sobre Equidad de Género (FT-EG) para discutir sobre cómo la crisis está afectando a las mujeres trabajadoras de la industria.

Convocatoria específica de la FT-EG sobre la pandemia COVID-19: conclusiones y próximos pasos

La Sra Tania Moodley, miembro de la FT-EG, resumió los puntos clave de la llamada dedicada de la FT: 1) comprender la situación actual de las mujeres trabajadoras en la industria bananera; 2) discutir los principales desafíos que afectan a las mujeres; y 3) buscar propuestas para apoyar a las trabajadoras bajo la pandemia. Los dos principales desafíos identificados por los miembros de la FT-EG fueron: 1) el trabajo de cuidado no remunerado; y 2) la violencia doméstica y violencia de género (VG).

De manera pragmática, la FT-EG propone así:

- evaluar el impacto de los proyectos del FMB e identificar más áreas de trabajo bajo la pandemia;
- apoyar la coordinación de los seminarios en línea de la FT-EG, financiados por la FAO, sobre SSO, acoso sexual y VG;
- establecer un grupo de trabajo dentro de la FT-EG para evaluar los avances con respecto a las prioridades sobre el acoso sexual y la VG establecidas durante la Reunión Internacional sobre Equidad de Género en 2017;
- abordar la VG con iniciativas pioneras alineadas con el [Convenio núm. 190 y la Recomendación núm. 206 de la Organización Internacional del Trabajo \(OIT\) sobre la violencia y el acoso en el mundo del trabajo](#)
- desarrollar directrices empresariales para concienciar sobre las condiciones laborales actuales y la carga específica que pesa sobre las mujeres trabajadoras (por ejemplo, la VG y la tensión adicional del trabajo de cuidado no remunerado debido al cierre de escuelas).

El Sr Liu concluyó esta descripción general de las actividades destacando las páginas web de [la nueva enfermedad por coronavirus \(COVID-19\)](#) de la FAO, dedicadas a abordar los desafíos causados por la pandemia.

4. Discusión sobre las actividades y necesidades de los miembros del FMB relacionadas con COVID-19

Los miembros y socios del FMB presentaron algunas acciones claves emprendidas en respuesta al brote de COVID-19.

4.1. Compagnie Fruitière

La Sra Lasme informó que a pesar de la incertidumbre, Compagnie Fruitière respondió rápidamente a la pandemia en África, implementando medidas de prevención y creando conciencia no solo entre los trabajadores sino también entre las comunidades. Añadió que Compagnie Fruitière pudo proporcionar a los trabajadores EPP de origen local y europeo.

4.2. Golden Exotics Limited (GEL)

El Sr George Kporye dijo que GEL inició programas educativos oportunos en Ghana y trabajó con las autoridades sanitarias locales en el rastreo de contactos. Dijo que la empresa gastó un 50 por ciento más en el transporte por autobús para asegurar el distanciamiento social. Las medidas de seguridad para los trabajadores al ingresar a la finca y la empacadora fueron clave, señaló, junto con la implementación de cortinas divisorias de plástico en la línea de procesamiento.

4.3. Fairtrade International

La Sra Silvia Campos destacó cómo una mayor flexibilidad con respecto al uso de las Primas Fairtrade ha minimizado la propagación del virus en las comunidades y mitigado los impactos económicos negativos sobre los agricultores. Dijo que los fondos de ayuda y resiliencia han brindado apoyo



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

inmediato. Por último, señaló que los directores ejecutivos de Fairtrade pidieron al G20 que den apoyo a los medios de vida, la atención médica y las cadenas de suministro de alimentos durante la lucha contra el COVID-19.

4.4. Rainforest Alliance

La Sra Leonie Haakshorst mencionó que Rainforest Alliance lanzó una Política de Exención de Auditoría por COVID-19 para abordar las interrupciones causadas por medidas de cuarentena. Dijo que Rainforest Alliance ha apoyado a sus socios a través de una recaudación de fondos para abordar desafíos relacionados con COVID-19 y ha cooperado con los ministerios de salud locales, ha invertido en infraestructura y ha realizado programas de aprendizaje a distancia sobre operaciones de bioseguridad.

4.5. Coordinadora Latinoamericana de Sindicatos Bananeros y Agroindustriales (COLSIBA)

El Sr Gilbert Bermúdez habló sobre los programas de respuesta de COLSIBA en toda América Latina para sus organizaciones miembros, incluyendo las demandas para los empleadores y los gobiernos. COLSIBA también ha transmitido información accesible a través de televisión, radio y WhatsApp. Como sindicato, dijo que COLSIBA ha insistido en que las empresas promulguen necesidades básicas de prevención, distanciamiento social y transporte.

5. Desarrollo de un plan de acción del FMB para apoyar a la industria bananera bajo la pandemia COVID-19

La Sra Lasmé alentó a todos los participantes a desarrollar un plan de acción del FMB que apoye a la industria bananera durante la pandemia de COVID-19. Las discusiones del primer día de esta sesión excepcional dieron lugar a una propuesta de actividades que abordan dos áreas principales: 1) los trabajadores y 2) la información y los mercados. A continuación se proporciona un resumen:

- **Trabajadores**

Con respecto a la salud y la seguridad, miembros del CC indicaron que existe la necesidad de asegurar ingresos para los trabajadores que se enferman o deben estar en cuarentena obligatoria. Folletos con demandas de salud y seguridad pueden ser beneficiosos para las discusiones entre trabajadores y empleadores. Además mencionaron que la voz de los trabajadores es una dimensión crítica para los trabajadores precarizados, especialmente las mujeres. Un miembro del CC informó a los participantes sobre un proyecto de tecnología móvil de Partner Africa que tiene como objetivo comprender el impacto de la pandemia en los trabajadores y proveedores. Por lo tanto, sugirió que se podría explorar la colaboración en los esfuerzos por comprender cómo la iniciativa puede ampliarse más allá de África. Además, para minimizar aún más los impactos, un miembro de la Asociación de Productores y Exportadores Ecuatorianos / Grupo Bananero Ecuatoriano propuso que la FAO / FMB podría explorar opciones para apoyar a los productores y trabajadores a través de exámenes de COVID-19 para los trabajadores, particularmente a través de esfuerzos de abogacía con los gobiernos. Al tiempo que se garantiza la producción y la seguridad, los miembros del CC también destacaron que es importante prevenir la discriminación y la estigmatización tanto en los lugares de trabajo como en las comunidades. En términos generales, también se puede obtener apoyo de instituciones o minoristas para proporcionar servicios médicos en los países productores.

- **Información y mercados**

Los miembros señalaron que las actividades de divulgación de información son clave. Los mensajes de radio de bajo costo pero efectivos se pueden ampliar a minoristas más grandes, mientras que los videos y seminarios en línea podrían financiarse para apoyar a los productores. La falta de información objetiva y de calidad sobre la oferta y la demanda durante la pandemia fue citada por los miembros



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

del CC. Por lo tanto, se sugirió que encuestas de noticias del mercado mundial que monitorean el mercado del banano podrían llenar este vacío. Se propuso que CIRAD desarrolle un resumen sobre la oferta y demanda durante los primeros tres meses de la pandemia para el FMB, que luego podría usarse como una herramienta de información para los esfuerzos de abogacía. Esto podría respaldar los esfuerzos para facilitar condiciones de trabajo decentes en los países productores, sobre la base de la creciente importancia del banano en el mercado europeo. Un miembro del CC enfatizó que, a pesar de los temores, todos los niveles de la cadena logística permanecieron intactos debido a la rápida respuesta de las partes interesadas a la pandemia. Por último, la Secretaría del FMB indicó que la publicación "Perspectivas alimentarias" de la FAO es un recurso que proporcionará información sobre cómo las exportaciones e importaciones se han visto afectadas por COVID-19. Se publicará por la División de Mercados y Comercio de la FAO en noviembre de 2020.

Decisiones:

- Buscar posibles colaboraciones con Partner Africa para ampliar iniciativas que apoyen la voz de los trabajadores en otras regiones productoras de banano.
- Buscar formas de ampliar mensajes efectivos y de bajo costo.
- Abordar los aspectos de género entre los trabajadores (consultar la sección 3).
- Explorar formas en las que la FAO / FMB puede apoyar a los productores y trabajadores a través de los exámenes de COVID-19, ya sea económicamente a través de subsidios o realizando esfuerzos de abogacía con gobiernos u organizaciones supranacionales.
- Dar seguimiento a la propuesta de CIRAD sobre un resumen del mercado bananero bajo la pandemia de COVID-19 que pueda generar atención entre gobiernos e instituciones.

6. Resumen de las actividades de las comisiones de trabajo del FMB

La Secretaría del FMB y sus miembros presentaron las principales actividades de las comisiones de trabajo que se han llevado a cabo desde el CC17 en noviembre de 2019.

Comisión de Trabajo 01 (CT01) sobre Sistemas de Producción Sostenibles e Impacto Ambiental

- **Fuerza de Tarea sobre R4T (FTR4T)**

El Sr Luud Clercx, cofundador de la FTR4T, destacó el reciente lanzamiento de la [Red Global sobre R4T \(RGR4T\)](#), y destacó la relevancia de estos recursos de creación de capacidad y sensibilización desde el brote de R4T en Colombia en 2019. La colección del R4TGN, como conjunto de herramientas completo, esta disponible en inglés, francés y español. El Sr Clercx instó a los miembros del FMB a utilizar estas herramientas y extender el R4TGN a las partes interesadas en otras regiones.

- **Subgrupo sobre Prácticas Agroecológicas y Gestión del Agua**

El Sr Paul Lievens, copresidente del subgrupo de la CT01, resumió las discusiones que se llevaron a cabo durante la sesión de mitigación y adaptación al cambio climático en Fruit Logistica en Berlín, Alemania (febrero de 2020). Enfatizó la necesidad de avanzar hacia sistemas de producción más sostenibles, destacando el impacto que los cambios del mercado tienen en los pequeños y medianos productores. El subgrupo estableció una red de pequeños agricultores sobre sistemas de producción sostenibles, uniendo organizaciones de América Latina a organizaciones en Asia. Las sinergias entre este subgrupo y el subgrupo de Huella de Carbono y Agua llevaron a los miembros de la CT01 a proponer y acordar la fusión de ambos subgrupos bajo el tema general del cambio climático.

Decisiones de la CT01:

- Dar seguimiento al consenso alcanzado para agrupar los dos subgrupos de la CT01 en uno que abordará los temas generales del cambio climático.



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

- Organizar una teleconferencia para discutir los términos de referencia de esta agrupación, además de la posible financiación.

Comisión de Trabajo 02 (CT02) sobre la Distribución del Valor

- **Salarios vitales**

Los coordinadores de la CT02 informaron sobre las actividades de salario vital. En primer lugar, el Sr Wilbert Flinterman dijo que se alcanzó un amplio consenso sobre los principios de una estrategia de salario vital del FMB. Proporcionó una actualización sobre las actividades que son parte de la Iniciativa de Salarios Vitales del FMB en Ghana y Ecuador. En Ghana, el punto de referencia del salario vital se actualizó en 2019. El informe de Ecuador se encuentra en la etapa final de la participación de las partes interesadas – que incluyó sesiones de revisión para representantes locales públicos, privados y de la sociedad civil organizadas por la Secretaría del FMB (mayo de 2020) – y está bajo la supervisión del Dr Richard y la Sra Martha Anker, creadores de la Metodología Anker.

A continuación, el Sr Till Ludwig y el Sr Alistair Smith actualizaron a los miembros del CC sobre el estado de los estudios de referencia de salario vital que la Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) financiaría para Filipinas, Panamá, Perú, Guatemala y Honduras en 2020. Debido a cuestiones administrativas, y luego a la pandemia de COVID-19, las actividades se han retrasado. Para Costa de Marfil, unos minoristas e IDH acordaron financiar un proyecto de investigación sobre estándares de vida decentes en 2021. Además, los coordinadores de la CT02 informaron que la Matriz Salarial de IDH y su componente de datos desagregados para un análisis de género ha generado un debate útil dentro de las actividades de la CT02 sobre el desarrollo de directrices para la implementación del salario vital.

- **Observatorio sobre los costos de producción sostenible y la distribución de valor**

Los coordinadores de la CT02 mencionaron nuevamente la propuesta de un observatorio permanente que tiene como objetivo ofrecer una herramienta para monitorear las tendencias económicas en las cadenas globales de suministro de banano a lo largo del tiempo. Debido a preocupaciones internacionales relacionadas con las leyes antimonopolio y de competencia, los coordinadores de la CT02 propusieron cambiar el nombre de este observatorio a: El observatorio sobre los costos de producción sostenible y la distribución de valor, para lo cual no hubo objeciones.

Decisiones de la CT02:

- Dar seguimiento con los miembros de la CT02 sobre la nueva propuesta del título para el observatorio.

Comisión de Trabajo 03 (CT03) sobre Derechos Laborales

- **Salud y seguridad ocupacional (SSO)**

La facilitadora de la CT03 presentó las principales actividades realizadas bajo esta comisión de trabajo y su FT-EG. Estas incluyen una serie de [18 materiales audiovisuales de SSO](#) basados en las 17 actividades del [manual para trabajadores de la Iniciativa Bananera de Salud y Seguridad Ocupacional \(BOHESI\)](#), más uno sobre equidad de género y preocupaciones específicas de SSO para las mujeres trabajadoras. Estos materiales, lanzados en Fruit Logistica, fueron producidos en colaboración con el gobierno ecuatoriano. La FAO / FMB había financiado actividades similares en Costa Rica en 2019, lo que hizo que el manual BOHESI para trabajadores fuera más visual y fácil de usar. También se produjeron tres videos animados para resaltar los diferentes tipos de riesgos que enfrentan los trabajadores en las plantaciones.



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

El Ministro de Empleo y Relaciones Laborales de Ghana respaldó el manual de BOHESI durante su lanzamiento oficial en el país en febrero de 2020. La facilitadora de la CT03 afirmó que el manual podría mejorar las discusiones actuales sobre un proyecto de ley de SSO, que el gobierno de Ghana podría aprobar como ley en el futuro cercano. Además, las directrices de género sobre SSO para las mujeres trabajadoras en Ghana se publicaron recientemente en inglés, francés y español. El documento se está adaptando al contexto camerunés y seguirá una versión latinoamericana. Finalmente, la facilitadora de la CR03 dijo que la capacitación de capacitadores de BOHESI en Camerún se llevó a cabo en marzo de 2020 y contó con la participación de las tres empresas productoras de banano del país.

- **Fuerza de Tarea sobre Equidad de Género (FT-EG)**

La facilitadora de la CT03 brindó una actualización sobre el estado de la Carta de Acuerdo (CdA) firmada con Banana Link para coordinar la Reunión Internacional sobre Equidad de Género, que fue pospuesta debido al COVID-19. La FT-EG propuso actividades para desarrollar cuatro seminarios en línea sobre temas de género – con interpretación en inglés, francés y español – en 2020 sobre: 1) SSO; 2) acoso sexual y VG; 3) la brecha salarial de género; y 4) los impactos del COVID-19 en las mujeres trabajadoras. La CdA también aseguró fondos adicionales para trabajar en las directrices de género en América Latina, así como sesiones de revisión con las partes interesadas locales para garantizar que el FMB incorpore adecuadamente estas directrices.

7. Información financiera

La Secretaría del FMB proporcionó una actualización sobre la campaña de recaudación de fondos y el monto total esperado en 2020. Se concluyó que el FMB se encuentra en una buena situación financiera. Esto se debe a menos gastos en 2020, específicamente por el aplazamiento de la WBF4C a 2021 causado por la pandemia COVID-19, que es una actividad de gran gasto. También se cancelaron los viajes de trabajo, los talleres en el terreno y las reuniones presenciales. Dada la perspectiva financiera, la Secretaría del FMB no debería enfrentar problemas de financiación para la WBF4C y sus eventos paralelos en 2021. Esto también fortalecerá la Secretaría del FMB para cubrir más actividades que serán apoyadas por consultores adicionales.

Miércoles, 24 de junio de 2020

Impactos del brote de RT4, necesidades del sector bananero y posibles respuestas del FMB

8. Bienvenida por parte de la Secretaría del FMB

Tras las discusiones y decisiones tomadas sobre los impactos de la pandemia de COVID-19 durante el primer día de estas sesiones excepcionales, el Sr Victor Prada, Secretario del FMB, dio la bienvenida a todos los participantes al segundo día sobre los impactos del brote de R4T. Agradeció a todos por sus compromisos con la FMB desde sus inicios, destacando que 2020 es el décimo aniversario de la plataforma institucional.

El Sr Prada subrayó que las discusiones sobre R4T han tomado un ángulo diferente desde que se declaró el brote global en América Latina en 2019. Recalcó que el FMB tiene la responsabilidad de utilizar todas las herramientas para prevenir la propagación de la enfermedad, evitando al mismo tiempo la duplicación de esfuerzos.

9. Bienvenida por los copresidentes del CC / CA y presentación de los objetivos y resultados esperados



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

El Sr Andrew Biles, copresidente del CC, trazó la historia de R4T y su propagación desde Asia a América Latina, señalando la lenta reacción de la industria bananera. A medida que las regulaciones sobre productos químicos se vuelven más estrictas, subrayó la necesidad de estrategias resistentes a las enfermedades para reducir el uso de fungicidas, pesticidas y herbicidas costosas. Dado que la FAO se compromete a alimentar al mundo, destacó que el 85 por ciento de los bananos cultivados son para consumo interno y son esenciales para el empleo local.

El Sr Biles señaló que el enfoque de esta sesión particular del FMB sobre R4T es doble: educar, comunicar y combatir la propagación, y discutir los diversos caminos hacia una solución. La clave, dijo, es garantizar que los pequeños productores independientes alrededor del mundo puedan permitirse herramientas específicas para combatir el R4T. Como representante de una importante empresa exportadora, el Sr Biles dijo que la industria es tan fuerte como su eslabón más débil: si un pequeño productor se ve irremediamente afectado por R4T, entonces ese productor amenaza a toda la industria. Añadió que una solución eventualmente residirá en la cooperación entre varias instituciones eminentes – ya sea mediante la ingeniería genética de la variedad Cavendish o centrándose en otras variedades. Concluyó instando al FMB a abordar todo el mercado y no solo el sector exportador.

El Sr Liu agregó a esto, afirmando que hay mucho en juego: siguiendo una tendencia larga y constante, las exportaciones de banano a nivel mundial alcanzaron un nuevo récord de 21 millones de toneladas el año pasado. Sin embargo, señaló que la propagación de la enfermedad refleja una debilidad en el sistema de producción dominante. Para que la agroecología tenga un papel relevante, dijo que se requiere un enfoque multidisciplinario y multidimensional. El Sr Liu afirmó que existen variedades resistentes a R4T, pero si el mercado puede aceptar estas variedades o no es otra historia.

10. Resumen de las actividades recientes del FMB relacionadas con RT4

10.1 *Fusarium Raza 4 Tropical (R4T) y la Red Global sobre R4T (RGR4T)*

El Sr Prada presentó las actividades recientes sobre R4T desde el CC17, siendo: 1) el sitio web de la [RGR4T](#) (consulte la sección 6) y 2) el evento de Fruit Logistica celebrado en Berlín, Alemania en febrero de 2020. La RGR4T está lista para apoyar los esfuerzos de las partes interesadas relacionadas a R4T y pretende ser una plataforma de intercambio de conocimientos para combatir la enfermedad. La FAO, a través del FMB, proporcionó financiación inicial para desarrollar esta plataforma, lo cual incluyó la producción de 14 documentos de sensibilización y tres documentos de orientación general en inglés, francés y español. Además, el FMB contribuyó a la [Guía para Viajeros](#). Las entidades que activamente trabajan sobre temas de R4T y también colaboran con el FMB incluyen el Programa de Cooperación Técnica (PCT) de la FAO, la División de Producción y Protección Vegetal (AGP) y la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (IPCC). Ampliar esta cooperación entre el sector privado, las instituciones y los gobiernos es clave para brindar apoyo contra R4T.

10.2 *Panel sobre R4T en Fruit Logistica 2020*

El Sr Clercx, cofundador de la FTR4T, resumió la sesión sobre “*La colaboración global para abordar Fusarium R4T*” en Fruit Logistica. El Sr Clercx destacó la importancia de los pequeños productores en la industria de exportación de banano y la necesidad de información accesible y confiable sobre la crisis. Este último es donde la R4TGN brinda un valioso servicio, agregó. El Sr Clercx destacó cómo varios institutos y gobiernos han intervenido adecuadamente en América Latina. Las organizaciones de agricultores han abordado la prevención desinfectando vehículos y capacitando a los trabajadores,



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

dijo, y señaló que las herramientas Add-On + de Global G.A.P. son clave en tales esfuerzos. Para mantener a los pequeños agricultores a bordo, el Sr Clercx señaló que los precios deben abordarse mediante un diálogo abierto con los supermercados. Además llamó a fortalecer las organizaciones fitosanitarias, ya que la promoción de otras variedades y métodos agroecológicos que rompan con el monocultivo es una línea de defensa contra la R4T.

11. Discusión sobre las actividades de los miembros del FMB relacionadas con R4T

11.1 PCT de la FAO, Oficina Regional para América Latina y el Caribe

La Sra Esther Peralta, consultora del PCT de la FAO, presentó información sobre el programa regional de emergencia que ha estado activo en América Latina y el Caribe desde diciembre de 2019. Mencionó que el PCT realizó una misión de expertos para Colombia para analizar los esfuerzos de respuesta y los aspectos técnicos del R4T. El PCT, añadió, evaluó las prioridades de cada subregión y realizó una demostración sobre el uso de perros para la prevención de R4T. La Sra Peralta dijo que las actividades virtuales a través del [canal oficial de YouTube de la Organización Internacional Regional de Sanidad Agropecuaria \(OIRSA\)](#) han abordado la detección, las características clave de R4T y la comunicación. Destacó que estos esfuerzos han cubierto todas las fases de respuesta de una emergencia fitosanitaria, así como las metodologías relevantes para introducir nuevos clones y bioseguridad.

La Sra Peralta declaró que los próximos pasos del PCT implican ejercicios de simulación virtual sobre R4T; reuniones de validación de los planes de acción nacionales; reuniones de análisis técnico con el Comando Latinoamericano de R4T; y talleres de formación hasta finales de 2020.

11.2 Alianza de Bioversity International y CIAT

El Sr Nicolas Roux y el Sr Miguel Dita de la Alianza de Bioversity International y CIAT presentaron su estrategia regional sobre R4T para América Latina y el Caribe, destacando los esfuerzos de conservación a mediano plazo y preservación a largo plazo para la genómica y la bioinformación. El Sr Roux y el Sr Dita señalaron que la alianza realiza trabajo de campo sobre plagas y enfermedades, así como sobre sistemas de producción. La bioseguridad, el diagnóstico y los cultivares, además de la comprensión de los impactos socioeconómicos, son puntos clave para la alianza, dijeron.

El Sr Roux y el Sr Dita articularon el lanzamiento de una plataforma innovadora que tiene tres objetivos: 1) construir un plan de acción nacional, subnacional, regional y a escala agrícola más eficaz para contener la propagación de R4T a corto plazo y replicarlo para otras enfermedades; 2) colaborar en programas centrados en la genética que analicen R4T junto con los desafíos existentes, p. sigatoka negra y cambio climático; y 3) generar conocimiento científico y estrategias de transición para que los nuevos sistemas puedan abordar problemas interrelacionados, como el cambio climático, el comercio y las regulaciones ambientales.

11.3 CIRAD

El Sr Thierry Lescot de CIRAD presentó la alianza mundial, World Musa Alliance (WMA), lanzada a principios de 2020, que propone el uso del cruzamiento tradicional sobre la ingeniería genética para encontrar variedades de banano resistentes y sostenibles (<https://www.fruitrop.com/Articles-par-theme/Agronomie/2020/World-Musa-Alliance>).



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

Se han desarrollado varios híbridos de banano en la plataforma tradicional de mejoramiento genético del CIRAD ubicada en Guadalupe. Actualmente, se están probando alrededor de diez híbridos en diferentes contextos para determinar su resistencia al R4T y a otras plagas y enfermedades. Uno de los híbridos, «Pointe d'Or», resistente a la sigatoka negra, se encuentra actualmente en pruebas comerciales en el mercado francés.

El uso de híbridos resistentes combinado con prácticas agroecológicas debe contribuir al seguimiento de la política de reducción del uso de plaguicidas (hoy, el 70% del uso de plaguicidas se ha reducido en las Antillas francesas gracias a las prácticas agroecológicas). El objetivo a corto plazo es cero pesticidas.

El Sr Lescot mencionó que la WMA tiene como objetivo celebrar una reunión en CIRAD/Guadalupe, Antillas francesas, entre las partes interesadas y los socios científicos en la segunda mitad de 2020. La reunión ofrecerá actividades de campo y laboratorio sobre el cultivo, selección de híbridos y diseño de sistemas de cultivo, además de discusiones sobre gobernanza y acceso a los recursos existentes, dijo. El objetivo es unir la investigación y la industria por el bien común, señaló, y agregó que CIRAD hará que sus híbridos estén disponibles para pruebas comerciales y de campo.

11.4 El Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA) y Bayer Crop Science

La Sra Morag Webb de COLEACP explicó cómo el IICA y Bayer han implementado una alianza global para la cooperación contra el R4T. Después de una reunión de expertos en enero de 2020 entre estos actores, describió tres líneas de trabajo: 1) iniciativas de cultivos y genéticas, lideradas por Bayer; 2) soluciones químicas y biológicas, liderado por la Universidad de Wageningen; y 3) prevención a través de la capacitación y sensibilización, liderada por COLEACP. La Sra Webb destacó la importancia de notas conceptuales para desarrollar la formación y crear conciencia en Asia, América Latina y África. Su nota conceptual para África prioriza la sensibilización, el establecimiento de centros y el desarrollo de un plan de contingencia a nivel regional. COLEACP tiene como objetivo crear vínculos con OIRSA en América Latina. OIRSA es un modelo para las estrategias de gestión entre las estructuras de mando regionales, y sus especialistas podrían diseñar un plan similar para África, especialmente para las regiones subsaharianas donde hay muchos productores a pequeña escala y el banano es importante para los mercados locales y para la subsistencia. La Sra Webb afirmó que, a pequeña escala, COLEACP trabaja para sensibilizar a las Comunidades Económicas Regionales (CER) que cuentan con recursos para temas sanitarios y fitosanitarios. Hizo hincapié en que gran parte del sector público de África no cuenta con ningún sistema de bioseguridad para R4T, y señaló la falta de marcos legales, infraestructuras y capacidades técnicas. Si bien en algunos países africanos operan servicios de extensión y ONGs débiles, se necesitan otras rutas para brindar información y apoyo sobre la bioseguridad.

La Sra Webb dijo que la idea es presentar diferentes propuestas a los donantes para enero de 2021 y galvanizar un enfoque concertado contra R4T, a pesar de las diferentes agendas de todos los involucrados. Por un lado, dijo, hay una nueva alianza global liderada por Bayer, Solidaridad e IICA. Por otro lado, está la participación a largo plazo con el FMB. Instó a todos a ponerse en contacto con los pequeños agricultores de África antes de que sea demasiado tarde.

11.5 División de Producción y Protección Vegetal (AGP) de la FAO



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

El Sr Fazil Dusunceli, Oficial de Agricultura para FAO AGP, declaró que la FAO ha intervenido para crear capacidad y conciencia para que el R4T no comience a propagarse en África. En cuanto al equivalente africano del OIRSA, citó a la Comisión Fitosanitaria Africana, así como a las CERs, que se ocupan de cuestiones fitosanitarias subregionales a escala del continente.

En África, agregó que la FAO ha apoyado a Mozambique en términos de creación de capacidad y contención y ha trabajado con la Comunidad para el Desarrollo del África Meridional (SADC) para atraer recursos de la UE para un paquete de desarrollo comercial de los países de referencia. Este proyecto tenía un componente sobre plagas y enfermedades transfronterizas de las plantas, señaló, uno de los cuales era sobre R4T. La oficina subregional de la FAO en Zimbabue coordina estas actividades en los países de la SADC. El Sr Dusunceli sugirió que trabajar a través de las CERs podría ser igualmente fructífero en otras regiones africanas y podría evitar la tendencia mundial a multiplicar iniciativas. Concluyó diciendo que R4T está bien sobre la mesa en la División de AGP de la FAO, y que la división planea organizar un evento internacional en 2021 para crear conciencia y unir a varias partes interesadas.

12. El plan de acción del FMB para apoyar a la industria bananera bajo los desafíos del RT4

Luego de las presentaciones sobre las iniciativas relacionadas al R4T, la Secretaría del FMB alentó a todos los participantes a desarrollar un plan de acción colaborativo para combatir la enfermedad. El FMB debe expresar objetivos claros para prevenir la propagación y encontrar soluciones. Los miembros discutieron propuestas específicas para los próximos pasos y el camino a seguir de la siguiente manera:

- **Variedades**

R4T afecta a la variedad Cavendish, que es el negocio principal de la industria bananera a nivel mundial. Sin embargo, los híbridos resistentes a R4T y sigatoka negra pueden investigarse y desarrollarse a escala comercial. Acelerando dicha investigación, donde la producción y el mercado deben adaptarse a las nuevas variedades y precios, requiere una amplia colaboración. Su alcance implica aspectos socioeconómicos, como la seguridad alimentaria.

- **Fincas de pequeños agricultores**

El FMB puede apoyar a los pequeños productores independientes mediante la difusión de conocimientos a través de asociaciones locales. Se puede establecer un grupo de trabajo sobre pequeños agricultores y productores de mediana escala dentro del FMB. Una iniciativa transversal de este tipo abordaría primero el R4T y luego se vincularía con todas las demás comisiones de trabajo sobre cuestiones de sostenibilidad socioeconómica y ambiental. Esta iniciativa podría desencadenar el apoyo de la UE con respecto a la producción orgánica, cuyo mercado va en aumento e implica cuestiones técnicas, de certificación y científicas que pueden resultar difíciles para los pequeños productores. Posteriormente, la inversión colectiva o territorial con autoridades locales y plataformas de múltiples partes interesadas podría ayudar.

- **África**

Actuar rápido en África es clave. Organizaciones con sólida experiencia en ese contexto, p. ej. CIRAD y COLEACP, pueden implementar materiales y paquetes de capacitación de la RGR4T en comunidades africanas. La FAO puede ofrecer apoyo de coordinación a institutos y autoridades de protección



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

fitosanitaria. Las CERs cuentan con Fortalecimiento de Capacidades Sanitarias y Fitosanitarias (SPS), y OIRSA es un ejemplo de lo que se puede hacer. Sin embargo, existe la preocupación de que los esfuerzos se escalen demasiado pequeños o se centren demasiado en las plantaciones. Además, el FMB puede organizar una llamada con diferentes actores dentro de cada región africana. Se puede buscar el apoyo de la Unión Europea (UE) para mejorar los productos básicos. Si R4T llega a África, donde no hay ni los recursos ni la capacidad para contenerlo, especialmente donde el banano es vital para la subsistencia y los mercados locales, entonces la situación sería catastrófica.

• RGR4T

Dado que el mandato del FMB es la capacitación y la concienciación, la RGR4T puede continuar brindando apoyo a través de paquetes de capacitación para abordar la enfermedad. Es imperativo contactar con diferentes asociaciones, dar visibilidad a la colección de la RGR4T y facilitar una cooperación coherente. El sitio web del FMB y la RGR4T se pueden alinear aún más con socios, particularmente sindicatos y asociaciones. Es importante asegurarse de que el FMB sea la referencia mundial con respecto al tema de R4T. Las prácticas para combatir R4T serán diferentes según el continente, pero un aspecto fundamental a considerar es que, en esencia, existe una forma óptima de evitar que alguien entre en una finca y propague la enfermedad.

• Alianzas y competencia

La Secretaría del FMB expresó su interés respecto a la participación de los miembros del FMB, RGR4T y FTR4T en otros grupos de trabajo después de una evaluación apropiada. La comunicación directa de la Secretaría del FMB puede ocurrir en iniciativas paralelas para abordar cooperativamente los desafíos de R4T. El mensaje del FMB debe adaptarse a los contextos locales y a los diferentes grupos destinatarios para encontrar qué socios pueden ayudar a cumplir. Es necesario colaborar en: 1) herramientas de prevención, vigilancia, teledetección e inteligencia artificial; 2) herramientas de gestión y aquellas adaptadas a sitios específicos; y 3) cuestiones socioeconómicas en el contexto de los sistemas alimentarios. Esto requiere transparencia, entregables y actores. Un enfoque colaborativo-competitivo puede encontrar soluciones basadas en cada una de las fortalezas respectivas de los miembros del FMB. Por último, dialogar con supermercados y minoristas es beneficioso para los debates sobre sostenibilidad.

• Financiamiento y subsidios

Cualquier iniciativa potencial de recaudación de fondos o subsidio en nombre del FMB requiere claridad sobre sus objetivos, así como también acciones concretas sobre lo que se puede lograr. El desarrollo de una agenda verde para el sector bananero ofrece la oportunidad de participar en el Pacto Verde de la UE, que implica una inversión significativa por parte de la Comisión Europea para hacer que la UE sea climáticamente neutral para 2050. El Pacto Verde incluye una estrategia específica, “De la Finca a la Mesa” para promover la sostenibilidad en el sector agrícola, p. ej. contaminación cero, reducción de plaguicidas y restauración de la biodiversidad.

Próximos pasos:

Después de las discusiones, el Sr Liu informó a los participantes que la Secretaría del FMB avanzará en el plan de acción sobre R4T. Agregó que las propuestas sólidas a los donantes deben involucrar a todos



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

los actores y las diversas iniciativas discutidas durante esta sesión excepcional. Con la RGR4 recientemente lanzada, el FMB y el sector bananero tienen una herramienta única para facilitar la colaboración internacional de múltiples partes interesadas con respecto al tema de R4T. Subrayó la necesidad de colaboración, ya que África tiene una necesidad urgente, América Latina se ha convertido en un punto de acceso y Asia ha vivido con esta limitación durante décadas. El Sr Liu agregó que el plan de acción puede basarse en el Programa Global de la FAO sobre R4T que se presentó en la Tercera Conferencia del Foro Mundial Bananero (WBF3C) en 2017. Alentó a los miembros del CC a enviar ideas, consejos y sugerencias a la Secretaría del FMB para que el Programa Global sobre R4T pueda actualizarse y redactarse en un plan de acción, y luego circular como base para discutir iniciativas, entregables y los roles de cada socio.

Decisiones:

- Abordar no solo los mercados de exportación sino también los mercados internos y el consumo local.
- Investigar cómo se puede preparar el mercado para las variedades que no son Cavendish.
- Explorar la propuesta de crear un grupo de trabajo sobre pequeños y medianos productores.
- Facilitar una reunión con miembros específicos del CC sobre África.
- Utilizar la colección de materiales de la RGR4T.
- Analizar el papel de la RGR4T como organismo coordinador: hay muchos actores en la lucha contra R4T y algunos aspectos van a ser competitivos.
- Preparar propuestas para donantes y asegurar la aceptación de todas las partes interesadas clave.
- Actualizar el Programa Global de la FAO sobre R4T para seguir desarrollando un plan de acción.

13. Conclusiones y próximos pasos

El Sr Liu concluyó la reunión destacando los principales temas y decisiones. Luego brindó las palabras de clausura, agradeciendo a todos los involucrados en la preparación y ejecución de la reunión, incluyendo los participantes, intérpretes, técnicos y la Secretaría del FMB.



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

Anexo 1. Lista de participantes

Decimoctava reunion del Comité Coordinador (CC18)

23-24 de junio 2020

Lista de participantes y observadores del CC18

PRESENCIAL				
#	Organization / Organización / Organisation	Name / Nombre / Nom	Surname / Apellido / Nom	Participation/ Participación / Participation
1	AEBE	José Antonio	Hidalgo	Miembro del CC
2	AgroFair	Luud	Clercx	Miembro del CC
3	Alliance of Bioversity International and CIAT	Miguel	Dita	Miembro del CC
4	Alliance of Bioversity International and CIAT	Nicolas	Roux	Miembro del CC
5	ASBAMA	Kareen	Cuello	Miembro del CC
6	Banana Link	Paul	Lievens	Miembro del CC
7	Banana Link	Alistair	Smith	Miembro del CC
8	Banelino	Gustavo	Gandini	Observador
9	Chiquita Brands International Inc.	Andrew	Biles	Miembro del CC
10	CIRAD	Carolina	Dawson	Miembro del CC
11	CIRAD	Thierry	Lescot	Miembro del CC
12	CLAC	José Rafael	Madriz Gomez	Miembro del CC
13	COLEACP	Morag	Webb	Miembro del CC
14	COLSIBA	Gilbert	Bermúdez	Miembro del CC
15	CORBANA	Jorge	Arturo Sandoval	Miembro del CC
16	Compagnie Fruitière	Paul	Bouzon	Miembro del CC
17	Compagnie Fruitière	Christelle	Lasme	Miembro del CC
18	Dole	Xavier	Roussel	Miembro del CC
19	Ecuadorian Ministry of Agriculture and Livestock	Marco	Cacarán	Miembro del CC
20	Equifruit	Jennie	Coleman	Miembro del CC
21	Equifruit	Michelle	Gubbels	Miembro del CC



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

22	Euraffex	César	Guerra	Miembro del CC
23	Fairtrade International	Silvia	Campos	Miembro del CC
24	Fairtrade International	Wilbert	Flinterman	Miembro del CC
25	Fyffes	Stella	Davis	Miembro del CC
26	Fyffes	Jon	Tugwell	Miembro del CC
27	GIZ / ABNB	Leah	Eitelberg	Miembro del CC
28	GIZ / ABNB	Till	Ludwig	Miembro del CC
29	GlobalG.A.P.	Carlos	Crespo Pérez	Miembro del CC
30	GlobalG.A.P.	Livia	Fischer	Miembro del CC
31	GlobalG.A.P. + Add-on	Leonardo	Ferrar	Miembro del CC
32	Golden Exotics, Ltd.	George	Kporye	Miembro del CC
33	IPL/Asda	Kellie	Schofield	Miembro del CC
34	IUF	Adwoa	Sakyi	Miembro del CC
35	IUF	Svetlana	Boincean	Miembro del CC
36	Pilipino Banana Growers and Exporters Association, Inc.	Yvette	Matabala	Miembro del CC
37	Pro Banano	Willy	Paredes	Miembro del CC
38	Rainforest Alliance	Fabián	Calvo Romero	Miembro del CC
39	Rainforest Alliance	Leonie	Haakshorst	Miembro del CC
40	Rainforest Alliance	Janneke	Bosman	Miembro del CC
41	Reybanpac	Leonardo	Viteri	Observador
42	Reybanpac	Paulo	Mello	Observador
43	Solidaridad	Diego	Balarezo	Miembro del CC
45	Tesco	Tania	Moodley	Miembro del CC
46	UNCTAD	Leonela	Santana Boada	Observador
47	FAO Iraq	-	-	Observador
48	FAO/AGP	Fazil	Dusunceli	FAO
49	FAO/AGP	Maged	Elkahky	FAO



Foro Mundial Bananero (FMB)

Trabajando juntos hacia una producción y comercio sostenible del banano

50	FAO/TCP/RLC	Esther	Peraltra	FAO
51	FAO/EST	Pascal	Liu	FAO
52	FAO/EST	Victor	Prada	FAO
53	FAO/EST	Camila	Reinhardt	FAO
54	FAO/EST	Giuseppe	Bonavita	FAO
55	FAO/EST	Sara	Bissen	FAO